Firmato digitalmente da:
DG PER LA DIGITALIZZAZIONE
In data:
Thursday, 05 November 2026 15:20:09
Motivazione:
m_inf.A0130C2.REGISTRO UFFICIALE.E.0023023.05-11-2026

MINISTERO DELLE INFRASTRUTTURE E DEI TRASPORTI

CAPITANERIA DI PORTO – GUARDIA COSTIERA

MANFREDONIA

Piazza Guglielmo Marconi, 27 – 71043 Manfredonia (FG)

PEC: cp-manfredonia@pec.mit.gov.it

ATTO DI INTERPELLO

per l'acquisizione di manifestazioni di disponibilità da parte di docenti di lingua inglese, anche collocati in quiescenza, a partecipare, a titolo gratuito, in qualità di membri, alle Commissioni d'esame per il conseguimento dei titoli professionali marittimi e delle certificazioni di addestramento del personale marittimo.

Il Capitano di Fregata (CP) Luigi TRICARICO, Capo del Compartimento Marittimo e Comandante della Capitaneria di Porto di Manfredonia,

VISTO: il vigente "*Codice della Navigazione*", approvato con Regio Decreto 30 marzo 1942, n. 327 ed il relativo "*Regolamento*", Parte Marittima, di cui al Decreto del Presidente della Repubblica 15 febbraio 1952, n. 328;

VISTA: la Convenzione internazionale STCW 1978, come successivamente emendata, concernente gli standard di addestramento, certificazione e tenuta della guardia per il personale della gente di mare;

VISTO: il Codice STCW, come emendato;

VISTO: il Decreto Legislativo 12 maggio 2015, n. 71, e successive modificazioni e integrazioni, recante attuazione della direttiva 2012/35/UE concernente i requisiti minimi di formazione della gente di mare;

VISTA: la vigente normativa nazionale in materia di formazione, addestramento e certificazione del personale marittimo;

VISTO: il Decreto Direttoriale del Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti 7 maggio 2025, n. 72, recante disposizioni relative ai requisiti per l'accesso alle certificazioni di coperta e di macchina ai sensi della Convenzione STCW 1978 come emendata;

VISTO: il Decreto Direttoriale del Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti 9 maggio 2025, n. 76, recante i programmi d'esame per il conseguimento delle certificazioni di competenza e di addestramento rilasciate ai sensi della Convenzione STCW 1978, come emendata, in particolare l'articolo 5, che prevede, nelle commissioni d'esame per i certificati di addestramento istituite con decreto del Capo del Compartimento Marittimo, la partecipazione di un docente di lingua inglese, anche in quiescenza, in qualità di membro;

VISTO: il Decreto del Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti 25 maggio 2026 n. 117, recante l'istituzione, tra gli altri, dei titoli professionali di Comandante per il traffico costiero (per i servizi di coperta) e di Capo motorista (per i servizi di macchina);

VISTO: il Decreto Direttoriale del Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti 1° settembre 2026, n. 140, recante la disciplina dei programmi, le procedure e le commissioni d'esame per il conseguimento dei titoli professionali di Comandante per il traffico costiero e di Capo motorista, di cui al menzionato Decreto Ministeriale 25 maggio 2026, n.117, e in particolare l'articolo 4, relativo alle commissioni d'esame per i predetti titoli professionali;

CONSIDERATA: la necessità di individuare, anche presso le istituzioni scolastiche del territorio, docenti di lingua inglese in possesso di adeguata qualificazione professionale e linguistica e disponibili a partecipare in qualità di membri alle commissioni d'esame per il conseguimento dei titoli professionali marittimi e delle certificazioni di addestramento sopra richiamate;

VISTA: la nota prot. n. 13421 in data 26.06.2026 con la quale l'Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia – Ufficio V – Ambito Territoriale per la Provincia di Foggia, in esito a specifica richiesta di questa Capitaneria di Porto volta alla designazione di n. 2 (due) docenti di lingua inglese disponibili a

partecipare alle richiamate sessioni d'esame, invita ad adottare un atto di interpello, con le indicazioni dei documenti richiesti, e a trasmetterlo al fine della pubblicazione sul sito istituzionale per la successiva trasmissione a tutte le Istituzioni scolastiche della Provincia di Foggia;

RITENUTO: pertanto necessario acquisire, mediante apposito interpello, da trasmettere all'Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia – Ufficio V – Ambito Territoriale per la Provincia di Foggia, manifestazioni di disponibilità di docenti di lingua inglese in possesso dei requisiti richiesti per la successiva nomina alle singole commissioni con atto ad hoc;

RENDE NOTO

che la Capitaneria di Porto di Manfredonia intende acquisire manifestazioni di disponibilità per l'individuazione di uno o più docenti di lingua inglese, anche collocati in quiescenza, ai quali potrà essere conferito, con separato provvedimento, l'incarico di membro delle commissioni d'esame per la verifica delle competenze di inglese tecnico-marittimo relativo alle seguenti certificazioni e ai seguenti titoli professionali:

1. comune di guardia di coperta (Regola II/4 a livello di supporto) – ***mesi di gennaio e luglio***;
2. marittimo abilitato di coperta (Regola II/5 a livello di supporto) – ***mesi di gennaio e luglio***;
3. comune di guardia in macchina (Regola III/4 a livello di supporto) – ***mesi di gennaio e luglio***;
4. comune elettrotecnico (Regola III/7 a livello di supporto) – ***mesi di gennaio e luglio***;
5. marittimo abilitato di macchina (Regola III/5 a livello di supporto) – ***mesi di gennaio e luglio***;
6. comandante per il traffico costiero per i servizi di coperta (art. 2, comma 1, lett. a), D.M. 117/2025 – ***periodi di svolgimento esami in corso di definizione***;
7. capo motorista per i servizi di macchina (art. 2, comma 1, lett. b), D.M. 117/2025 – ***periodi di svolgimento esami in corso di definizione***.

Art. 1 – Oggetto dell'interpello

1. Il presente interpello è finalizzato all'individuazione di uno o più docenti di lingua inglese disponibili a partecipare, a titolo gratuito, in qualità di membri, alle commissioni d'esame indicate nel presente atto, previa verifica della sussistenza di requisiti richiesti e con successiva nomina formale.
2. Il docente dovrà essere in grado di concorrere alla valutazione delle conoscenze linguistiche richieste dai programmi d'esame applicabili, con particolare riferimento all'inglese tecnico-marittimo.

Art. 2 – Ambiti di competenza

1. L'attività del docente quale membro di commissione, riguarderà la valutazione delle competenze di lingua inglese previste dai programmi d'esame di seguito richiamati, cui si rinvia integralmente per i contenuti delle prove:

a) Comune di Guardia di Coperta – D.D. 76/2025, art. 14

Inglese Tecnico: prova orale, 30 minuti

Competenza	Conoscenza, comprensione e competenza	Metodi per valutare la competenza
Conoscenza base dell'inglese tecnico	Padronanza della lingua inglese che permetta al candidato di capire le informazioni ed i messaggi che riguardano la sicurezza e la navigazione della nave e l'esprimersi in modo comprensibile nelle comunicazioni con l'ufficiale responsabile della guardia, in particolare riguardo agli ordini che pervengono dalla plancia.	Le pubblicazioni nautiche e i messaggi pertinenti per la sicurezza della nave in lingua inglese sono correttamente interpretati. Le comunicazioni sono chiare e comprensibili.

b) Marittimo Abilitato di Coperta – D.D. 76/2025, art. 15

Inglese Tecnico: prova orale, 30 minuti

Competenza	Conoscenza, comprensione e competenza	Metodi per valutare la competenza
Conoscenza base dell'inglese tecnico	Padronanza della lingua inglese che permetta al candidato di capire le informazioni ed i messaggi che riguardano la sicurezza e la navigazione della nave e l'esprimersi in modo comprensibile nelle comunicazioni con l'ufficiale responsabile della guardia, in particolare riguardo agli ordini che pervengono dalla plancia.	Le pubblicazioni nautiche e i messaggi pertinenti per la sicurezza della nave in lingua inglese sono correttamente interpretati. Le comunicazioni sono chiare e comprensibili.

c) Comune di Guardia in Macchina – D.D. 76/2025, art. 16

Inglese Tecnico: prova orale di 30 minuti

Competenza	Conoscenza, comprensione e competenza	Metodi per valutare la competenza
Conoscenza base dell'inglese tecnico	Padronanza della lingua inglese che permetta al candidato di capire le informazioni ed i messaggi che riguardano la sicurezza e la navigazione della nave e l'esprimersi in modo comprensibile nelle comunicazioni con l'ufficiale responsabile della guardia, in particolare riguardo agli ordini che pervengono dalla plancia.	Le informazioni e gli ordini sono chiaramente compresi ed eseguiti.

d) Comune Elettrotecnico – D.D. 76/2025, art. 17

Inglese Tecnico: prova orale da 30 minuti

Competenza	Conoscenza, comprensione e competenza	Metodi per valutare la competenza
Conoscenza base dell'inglese tecnico	Adeguata conoscenza della lingua inglese per permettere al comune di usare le pubblicazioni tecniche e svolgere i compiti assegnati dall'ufficiale per il funzionamento e la manutenzione degli impianti elettrici ed elettronici e sul macchinario di bordo.	• Le pubblicazioni in inglese pertinenti il funzionamento e la manutenzione degli impianti elettrici, elettronici e sul macchinario di bordo sono correttamente interpretate. • Le comunicazioni sono chiare e comprensibili.

e) Marittimo Abilitato di Macchina – D.D. 76/2025, art. 18

Inglese Tecnico: prova orale da 30 minuti

Competenza	Conoscenza, comprensione e competenza	Metodi per valutare la competenza
Conoscenza base dell'inglese tecnico	Padronanza della lingua inglese che permetta al candidato di capire le informazioni ed i messaggi che riguardano la sicurezza e la navigazione della nave e l'esprimersi in modo comprensibile nelle comunicazioni con l'ufficiale responsabile della guardia in macchina, in particolare riguardo gli ordini che pervengono dalla plancia.	Le informazioni e gli ordini sono chiaramente compresi ed eseguiti.

f) Comandante per il traffico costiero per i servizi di coperta – D.D. 140/2026, art. 6

a) Prova d'Inglese:

La prova è diretta ad accertare che il candidato possieda una conoscenza della lingua inglese scritta e parlata necessaria al ruolo di Comandante, tale da garantire una comunicazione chiara ed efficace nello svolgimento di tutte le attività e mansioni di bordo e verte sui seguenti argomenti:

1. Capacità di usare e interpretare carte nautiche e pubblicazioni ufficiali.
2. Comprensione dei bollettini meteorologici, dei messaggi relativi alla sicurezza della navigazione e delle comunicazioni operative della nave.
3. Capacità di comunicare efficacemente con altre unità navali, stazioni costiere e centri VTS (Vessel Traffic Services).
4. Idoneità a svolgere le funzioni di comando e coordinamento anche in presenza di un equipaggio multilingue.
5. Conoscenza e capacità di utilizzo pratico delle frasi standard IMO per le comunicazioni marittime (IMO Standard Marine Communication Phrases – IMO SMCP).

g) Capo motorista per i servizi di macchina D.D. 140/2026, art. 7

a) Prova di inglese:

La prova è diretta ad accertare che il candidato possieda una conoscenza della lingua inglese scritta e parlata necessaria al ruolo di Capo Motorista, tale da garantire una comunicazione chiara ed efficace nello svolgimento di tutte le attività e mansioni di bordo e verte sui seguenti argomenti:

1. Comprensione dei messaggi relativi alla sicurezza e delle comunicazioni inerenti all'operatività della nave.
2. Capacità di svolgere i compiti di Capo Motorista in contesti di equipaggio multilingue.
3. Corretta interpretazione delle pubblicazioni tecniche e dei manuali d'uso, al fine di consentire al Capo Motorista di svolgere in sicurezza ed efficacia gli interventi sui macchinari di bordo.

Art. 3 – Requisiti

1. Possono presentare la propria candidatura:
   a. i docenti di lingua inglese in servizio presso le Istituzioni scolastiche;
   b. i docenti di lingua inglese collocati in quiescenza, nei limiti e alle condizioni previste dalla normativa vigente.
2. I candidati dovranno possedere una qualificazione professionale coerente con l'insegnamento della lingua inglese tecnico nautico. Le specifiche esperienze nell'inglese tecnico-marittimo o nautico costituiscono elemento preferenziale di valutazione e non requisito di ammissione.

Art. 4 – Documentazione richiesta

1. Alla manifestazione di disponibilità dovranno essere allegati:
   a. curriculum *vitae et studiorum*, aggiornato e sottoscritto, con indicazione di:
      i. titolo di studio posseduto;
      ii. eventuali certificazioni linguistiche;
      iii. eventuali esperienze nell'insegnamento dell'inglese tecnico-marittimo/nautico;
      iv. eventuali attestazioni relative alla conoscenza delle IMO *Standard Marine Communication Phrases*;
      v. eventuali esperienze presso Istituti Nautici, Istituti Tecnici – settore tecnologico, indirizzo Trasporti e Logistica, o altri percorsi formativi marittimi;
      vi. eventuali esperienze o precedenti incarichi quale componente di commissioni d'esame o di valutazione;

vii. eventuali attestati di corsi di formazione o specializzazione in materia di inglese tecnico-marittimo/nautico;
   b. copia di un documento di identità in corso di validità;
   c. dichiarazione sottoscritta di disponibilità a svolgere l'incarico a titolo gratuito e a partecipare alle sessioni d'esame programmate;
   d. dichiarazione di insussistenza di situazioni di incompatibilità e di conflitto di interessi, anche potenziale, in relazione all'incarico da conferire;
   e. per i candidati collocati in quiescenza, dichiarazione relativa allo stato di quiescenza e agli eventuali incarichi in essere, ai fini delle verifiche previste dalla normativa vigente;
2. L'Amministrazione si riserva di richiedere la documentazione comprovante quanto dichiarato nel curriculum e nella manifestazione di disponibilità.

Art. 5 – Criteri di individuazione

1. Le candidature saranno valutate in relazione alla coerenza del profilo professionale con le esigenze delle commissioni d'esame, sulla base della documentazione presentata e dei criteri indicati nel presente articolo.
2. Costituiscono elementi preferenziali, senza ordine di priorità: l'esperienza nell'insegnamento dell'inglese tecnico-marittimo o nautico; la conoscenza delle *IMO Standard Marine Communication Phrases*; la formazione nel settore marittimo; le pregresse esperienze presso istituti a indirizzo nautico e la partecipazione a commissioni d'esame; la disponibilità rispetto alle sessioni previste.
3. La Capitaneria di Porto di Manfredonia potrà, ove necessario, effettuare un colloquio conoscitivo finalizzato a verificare le competenze attinenti all'incarico. L'interpello non costituisce procedura concorsuale e non comporta la formazione di una graduatoria di merito; l'individuazione dei candidati dovrà essere motivata in relazione ai criteri sopra indicati.

Art. 6 – Durata e modalità di svolgimento

1. I docenti individuati potranno essere nominati, con decreto del Capo del Compartimento Marittimo di Manfredonia, quali membri delle commissioni d'esame per le sessioni cui saranno chiamati a partecipare. La manifestazione di disponibilità non equivale a nomina.
2. Le attività si svolgeranno presso la sede individuata dall'Autorità competente, nelle date stabilite dai calendari d'esame applicabili e comunicate agli interessati.
3. I componenti dovranno assicurare la disponibilità per gli adempimenti connessi alle prove di lingua inglese, comprese le eventuali riunioni preliminari, lo svolgimento delle prove, le valutazioni e gli adempimenti di verbalizzazione di rispettiva competenza.
4. La partecipazione alle commissioni è prevista a titolo gratuito e non dà luogo alla corresponsione di compensi, gettoni di presenza, indennità o altri emolumenti, né a rimborsi spese, fatte salve eventuali disposizioni inderogabili applicabili. Per i docenti in servizio resta fermo l'obbligo di osservare, prima dell'assunzione dell'incarico, gli eventuali adempimenti di comunicazione o autorizzazione previsti nei confronti dell'istituzione scolastica di appartenenza.

Art. 7 – Presentazione della candidatura

1. La manifestazione di disponibilità, debitamente sottoscritta e corredata della documentazione prevista dall'art. 4, dovrà pervenire entro e non oltre il 15 dicembre 2026 all'indirizzo PEC cp-manfredonia@pec.mit.gov.it.
2. La comunicazione dovrà riportare nell'oggetto: "INTERPELLO DOCENTE DI LINGUA INGLESE – COMMISSIONI ESAMI PERSONALE MARITTIMO – CAPITANERIA DI PORTO DI MANFREDONIA". Ai fini del rispetto del termine farà fede la data di ricezione risultante dalla ricevuta di avvenuta consegna della PEC.

Art. 8 – Trasmissione all'Ufficio Scolastico Regionale

1. Il presente atto sarà trasmesso all'Ufficio Scolastico Regionale per la Puglia – Ufficio V – Ambito Territoriale per la Provincia di Foggia, con richiesta di:
   a. pubblicazione sul sito istituzionale;
   b. trasmissione a tutte le Istituzioni scolastiche della Provincia di Foggia;

c. diffusione presso i docenti di lingua inglese potenzialmente interessati.

2. La documentazione relativa alle candidature sarà successivamente acquisita e valutata dalla Capitaneria di Porto di Manfredonia secondo le modalità stabilite dalla normativa vigente.

Art. 9 – Trattamento dei dati personali

1. I dati personali forniti saranno trattati esclusivamente per le finalità connesse alla presente procedura, nel rispetto del Regolamento (UE) 2016/679 e del D.Lgs. 30 giugno 2003, n. 196, come modificato e integrato.
2. L'informativa sul trattamento dei dati personali è consultabile all'indirizzo https://www.guardiacostiera.gov.it/portale/privacy. I candidati sono invitati a prenderne visione prima della trasmissione della manifestazione di disponibilità.

Art. 10 – Responsabile del procedimento

1. Il Responsabile del procedimento è individuato in nel Capo Sezione Pesca e Gente di Mare pro tempore della Capitaneria di Porto di Manfredonia. Per informazioni: cp-manfredonia@pec.mit.gov.it.

Art. 11 – Disposizioni finali

1. Per quanto non espressamente previsto dal presente atto si rinvia alla Convenzione STCW 1978, come emendata, alla normativa nazionale vigente e alle disposizioni emanate dal Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti in materia di formazione, certificazione ed esame del personale marittimo.
2. La partecipazione alla presente procedura non attribuisce ai candidati alcun diritto alla nomina o al conferimento dell'incarico di componente delle commissioni d'esame.
3. L'individuazione dei docenti e l'eventuale successiva nomina alle singole commissioni saranno effettuate nel rispetto della normativa vigente e previa verifica dell'insussistenza di cause ostative.
4. Il presente atto è pubblicato e diffuso al fine di favorire la più ampia partecipazione dei soggetti in possesso dei requisiti richiesti, fermo restando che l'Amministrazione potrà non procedere alla nomina in assenza di candidature idonee o di effettive esigenze di costituzione delle commissioni.

Manfredonia, *data della firma digitale*

Firmato Digitalmente da/Signed by:
LUIGI TRICARICO
In Data/On Date:
giovedì 5 novembre 2026 08:21
(Documento sottoscritto con firma digitale ai sensi dell'art. 21 del D.lgs. 82/2005)

IL COMANDANTE
C.F. (CP) Luigi TRICARICO